



F **Entretien - nettoyage**
Employer exclusivement de l'eau savonneuse et une éponge .

GB **Cleaning**
Only use a damp sponge and non-abrasive domestic soap.

D **Reinigung und Pflege**
Verwenden Sie zur Reinigung ausschließlich einen Schwamm und Seifenlauge.

NL **Onderhoud**
Gebruik uitsluitend een lauw sopje en een spons.

E **Limpieza**
Emplear solamente agua jabonosa y una esponja.

I **Pulizia**
Usare esclusivamente dell' acqua con sapone neutro e una spugna.

P **Limpieza**
Utilizar água com sabão e uma esponja, não utilizar produtos abrasivos ou dissolvente.

F **Garantie**
Ce produit est garanti pendant une période de 5 ans à compter de la date d'achat. La garantie couvre les défauts de fabrication constatés lors d'un usage normal, à l'exclusion des pièces soumises à une usure naturelle.

GB **Guarantee**
This product is guaranteed for a period of 5 years from date of purchase. The guarantee covers any product failure which may occur due to manufacturing fault. But specifically excludes any parts subject to normal wear.

D **Garantie**
Wir geben eine Garantie auf die Dauer von 5 Jahren, beginnend mit dem Datum des Kaufs. Für alle innerhalb der Garantiezeit auftretenden Mängel, die auf Material oder Fabrikationsfehler zurückzuführen sind, wird Ersatz geleistet.

NL **Garantie**
Dit product heeft een garantie (waarborg) van 5 jaar, ingaand vanaf de aankoopdatum. De waarborg dekt enkel fabricagefouten en kan niet aangewend worden bij slijtage van onderdelen door gebruik van het product.

E **Garantía**
Este producto tiene garantía durante 5 años a partir de la fecha de compra. La garantía cubre los defectos de fabricación observados durante un uso normal, excluyendo las piezas sometidas a un desgaste natural y los deterioros producidos por caídas, golpes o uso indebido.

I **Garanzia**
Questo prodotto è garantito 5 anni a partire dalla data d'acquisto. La garanzia copre i difetti di fabbricazione accertati durante un uso normale. Sono escluse tutte le parti sottoposte ad usura naturale. E tutto quanto dovesse accadere per un uso improprio o per cadute accidentali.

P **Garantia**
Este produto é garantido durante um período de 5 anos a contar da data da compra. A garantia cobre os defeitos de fabricação constatados durante uma utilização normal, à exceção das peças submetidas a um desgaste natural.



